

Виходить у Львові що  
дня (крім неділі і гр.  
кат. субот) о 5-й го-  
дині по полудні.

Редакція і  
Адміністрація: улиця  
Чарнецького ч. 8.  
Письма приймають ся  
лиш франковані.

Рукописи звертають ся  
лиш на окреме ждане  
і за зможенем оплати  
поштової.

Рекламації незапече-  
тані вільні від оплати  
поштової.

# НАРОДНА ЧАСОПІСЬ

Додаток до „Газети Львівської”.

## Вісти політичні.

(Конференції парламентарних клубів. — До  
ситуації. — Ватикан і Росія.)

В будинку парламенту було вчера гамірно і глітно, як в часі парламентарної сесії. Появилися там не лише лівиці, але та-кож богато представителів більшості, як посли: Яворський, Пацак, Герольд, Странський і ін. О годині 10 перед полуднем відбулася конференція присутніх у Відні членів комітету виконуючого правиці, скликана презесом Яворським. Нарада тривала ледве годину, бо конференцію відложено вже о годині 11-ї до пополудня, а то для того, що надіяно ся о тій порі повороту гр. Туна до Відня. Тимчасом з причини спізнення поїзду гр. Тун прибув аж три години пізніше, як его надіяно ся. З іншої сторони подають за причину відложення конференції то, що презес Яворський обіцяв удати ся до гр. Туна, аби одержати від него потрібні пояснення, котрими хотів поділити ся в членами виконуючого комітету. По полудні зібралися комітет виконуючий правиці знов на конференцію, однак доси не знати нічого о висліді тих нарад. О годині 9-ї вечором зібралися на засідання клуб вірноконституційної більшої посолісті і нараджувався до пізної ночі. — Характеристичне єсть поведене партії християнсько-соціальної, котра в своєму часі заявила ся була за обісланням конференції презеса Фукса, а тепер супротив близько-

го уступленя гр. Туна, змінила постанову і ухвалила прилучити ся до прочих опозиційних німецьких сторонництв, а то — як каже — з огляду на послідні заяви молодочехів. — Німецька партія народна заявила вчера в комунікаті, що не хоче брати участі в ніяких конференціях, як довго гр. Тун стоїть на чолі правительства. За услів'я приступлення до переговорів ставляє то сторонництво знесене язикових розпоряджень з 1897 р. Ухвали сторонництв: німецько-народного, німецько-поступового і християнсько-соціального, аби не брати участі в конференції, скликаній дром Фухсом залишили одноголосно. — Клуб вірноконституційної більшої посолісті ухвалив на вчерашнім засіданні вислати на нинішній конференції провідників німецьких сторонництв своїх відпоручників. — Клуб соціально-демократичний ухвалив одноголосно не брати участі в конференції і повідомити о тім президента Фукса письмом, в котрім має бути сказано, що хоч соціальні демократи уважають своїм обов'язком причинити ся до управильнення парламентарного життя і до остаточного успішного полагодження язикової справи, то однако після їх пересувідчення скликана конференція не надається до того. Соціальні демократи не можуть взяти участі в роботі, в котрій має помагати теперішнє правительство, що не має услів'я дальшого істновання.

Bohemia, орган німецьких лібералів в Чехії доносить з Відня, що міністерство гр. Туна подасть ся нині до димісії. „Згадуваний его наслідник — пише та газета — кн. Альфред

Lichtenstein, той типовий феодальний шляхтич лишив по собі у Німців як найгірший спомин, а натомість єсть любимець Чехів. Покликане Lichtensteinом до керми правительства пояснило би ситуацію. Кождий Німець, вступаючи до его кабінету, уважавсь би за виключеного з т.зв. німецької Gemeinbürgschaft.

Словінські послані відбули вчера конференцію, в котрій взяли участь всі, в віймком пос. Шукльського і Коронінського. Ухвалено витривати в солідарності з правицею і заявлено ся проти міністерства: коаліційного і урядничого. — Slovenski Narod впевнено, що урядні міністерства вже утворене. Правиця стане в опозиції против такого міністерства, а Коло польське без сумніву не дозволить нікому з своїх членів вступити до такого кабінету.

Do Polit. Correspond. доносять з Риму з ватиканських кругів, що монс. Тарнассі вручить цареві зараз по приїзді до Петербурга власно-ручинний лист Папи, в котрім съв. Отець висказує цареві Ніколаєви подяку за єго заходи, аби Папу допущено до участі в мировій конференції в Газі, а крім того висказує надію, що справи, які тепер становлять суть переговорів між Ватиканом а Петербургом, будуть успішно подалоговані.

56)

## О СПАДЩИНУ.

(Повість з англійського).

(Дальше).

патична — не виділи би нічого гідного в тім способі, яким то зроблено. Пані Вернерової сказано, що як би она хотіла показати ся прихильно для Данила Даргунна і зробила єго богачем, то помогла би тим до так само невідповідного одружження, як було одружене графа Освальда Еверстронга. Той підступ мав доси успіх. А тепер приходить третя частина проекту: Граф Реджінальд вижен свого перво-го брата і сам умів удержати ся в ласці пані Вернерової. Впрочім нехай би й так було. Даргун вижен єго від стрія — то він хоче тепер заложити єму дорогу до єго тети. Огже розумієте тепер нашу програму, панно Брюер?

— Так — відповіла она поволі, — лише не розумію того, для чого я маю бути єму при тім помічна. В моїм інтересі було би скорше, щоби Данило Даргун взяв в спадщині майно сїї дами; чим богатший буде Павлинин муж, тим ліпше для мене.

— Без сумніву, моя панно Брюер — сказав Керрінгтон. — Але Даргун не оженить ся з Павлиною, коли граф Реджінальд Еверстронг схоче недопустити до того, а Данило Даргун не дасть Вам за першу ліпшу прислугу п'ятьсот фунтів. Я гадаю, що то повинно Вам бути зовсім ясним. А Ви то може й самі міркуєте, що для мене то річ зовсім байдужна, чи він дістане майно леді Вернерової, чи Даргун, коли лише я видер свої гроши від Еверстронга. Одинокий спосіб, щоби ємо прийшов до своїх грошей, єсть для мене той, щоби граф Реджінальд покинув Павлину а оженив ся з донькою купця, що торгує зелінними товарами. Скоро то стане ся, і я буду мати свої гроши.

ші, то буду рад, коли Даргун дістане маєток; мені навіть здає ся, що він дістане; але Ви самі то зміркуєте, що я не можу допильнувати свого інтересу, не удаючи мов би то я ділав в інтересі Реджінальда.

— А хибаж леді Вернер згодить ся на то, щоби граф Реджінальд Еверстронг оженився з донькою купця зелінних товарів? — спітала панна Брюер з сарказмом.

— Ніби-то она знає, хто Реджінальдова наречена? — сказав на то Керрінгтон, котрого то питане вже гнівало. — Она здалека від съвіта і людей; ніхто, крім одного Реджінальда не має до неї приступу, а він може її наговорити, що єму сподобає ся.

— А то добре — сказала на то панна Брюер; — прошу, розповідайте дальше.

— Ну добре, тепер знаєте все так ясно як і я сам — треба же старати ся, щоби Павлина віддала ся за Даргуном.

— То не буде трудно — сказала панна Брюер. — Судячи з єго поступовання, заким він ще був виїхав з міста і з тону єго листу, можна вносити, що не дуже треба буде єго до того намавляти.

— А она дасть ся намовити?

— Без сумпіву — я певна того, що она охотно віддасть ся за Данила Даргуном. Річ певна, що она вже ненавидить графа Реджінальда Еверстронга; мені павіт здає ся, що она вже серцем пристала до Данила Даргуном.

— А Ви її представили єї клопоти грошеві в такім съвіті, як я то Вам казав?

— А вже — відповіла панна Брюер; — от і нині казала я запесті її кілька листів від

## Н О В И Н К И.

Львів дні 22-го вересня 1899.

Іспит з ручних робіт жіночих відбудеться перед комісією іспитовою в Сокали дня 16-го жовтня с. р. Кандидатки заняті при школах публичних мають внести подання через ц. к. окружні Ради шкільні, а не заняті в таких-же школах, таки просто до Дирекції ц. к. Семінарії учительської в Сокали найпізніше до 10-го жовтня с. р. До подання треба долучити: 1) метрику уродження на доказ, що кандидатка скінчила 18-ий рік життя; 2) съвідоцтво здоров'я, видане повітовим лікарем; 3) съвідоцтво з укінченоти школи виділової, або докази науки приватної; 4) съвідоцтво моральності, наколи кандидатка не повинна обов'язків при школі публичній; 5) виказ переробленого до іопиту матеріялу наукового; 6) жіночі роботи ручні, виконані кандидаткою власноручно, треба предложить комісії при іспиті устнім.

— Про в'їзд Преосв. епископа Шептицького до Станиславова, пишуть звідом до „Діла“: В'їзд епископа Шептицького вицав незвичайно величаво. Вже на які дві години перед его приїздом дворець зелінниці і головні улиці, що ведуть до міста, були так заповнені народом, що місцями тяжко було прописнути ся. На двірци зібралися каштула, заступники всіх руских товариств місцевих і зверхи державних і автономічних властей. Серед не проглядного здигу народу стояв хор станиславівського „Бояна“. По 6-й годині вечером насіні поспішний поїзд; залиував гарний спів „Бояна“. Преосвящений в товаристві крилошан Ткачуника і Литвиновича, що вийшли ему на стрічку до Галича, вийшов з сальонового воза до сальону І. Кляси. Тут перша стала перед ним депутатія Русинів, в которую входили др. Мандичевський, др. Коцбаба, цц. Проскуріцький, Гузар, Шахнович, Зарицький, Дольницький, Лісковицький і Мазурик. Др. Мандичевський повітав владику короткою патріотичною промовою, а п. Гузар подав Преосвященному хліб і сіль на гуцульські мисці. Владика відповів гарною промовою, з котрої за-

значуємо головну гадку, що від хвилі свого приїзду до Станиславова, почувається не тілько нашим владикою, але також горожанином і рад буде помогти всякому доброму ділу на користь руского народу. Оцієль повітав владику о. мітрат Фацеевич іменем капітули і дієцезії, висказуючи надію, що Преосвящений піде слідами своїх предків, та побажав ему, щоба довгі літа міг трудити ся для добра церкви. Представили ся ще зібрани заступники властей, а потім похід рушив до міста; пошереду їхав бурмістр, а за ним єпископ. По дорозі витали Преосвященого зібрани по улицях товни народу. При тріумфальних воротах на улиці Сапіжинській, гарно пристроєні і освітлених, дождало владику духовенство всіх трех обрядів, братства церковні з хоругвами, рада міська, висша війсковість, кагал, шкільна молодіж і не проглядається народу. Коли похід насіні сюди, висів владика з повозу, надів мантию, взяв мітру і жезл, а заступник бурмістра п. Фідлер повітав его іменем міста і подав ему хліб і сіль. Потому іменем духовенства промавляв о. Ленківський. Відсі рушив величезний похід до еоборної церкви. Тут в дверях повітав Преосвященого парох станиславівський, крилошанін о. Богонос, вручаючи ему ключі церкви. Відслуживши молебень при гарнім співі хору рускої бурси, поблагословив Преосвящений епископ сьв. Дарами зібрани народ (з причини реставрації церкви дуже мало людей могло в ній помістити ся). По відсніванню многолітства Наполеона, Цісареви, Митрополитови і Владиці удав ся похід до епископської палати на улицю Липову. Преосвящений явився ще на бальконі і уділив архієрейською благословенностью зібраному здвигові, котрий потім став розходити ся. День святочний, а до того ще і чудова погода, зложилися на те, що ціле торжество випало незвичайно величаво, а такого здигу народу не запамятали в Станиславові і найстаріші люди.

— Фундация Блянка для ремісників. За три місяці увійде у Львові в житі стипендійна фундация для ремісників ліпше львівських, іменно для челядників, маючих намір отворити власний варстив. Заложена она перед двадцять кількома літами із запису львівського горожанина Блянка, дійшла нині до суми 57.000 зл. а з відсотків той

значення мають що року розвільсувати чотири стипендії по 562 зл.

— Засідання виділу руского товариства педагогічного відбудеться в суботу, дні 30. вересня, о годині 6-їй, де звичайно. — Виділ товариства пригадує, що конкурс на „Історію Руского шкільництва“ упливав з кінцем грудня 1899.

— Новий род табаки під назвою „табаки російської“ впроваджує ц. к. австрійський заряд монополю тютюнового з днем 1. с. р. з обмеженням продажі на Галичину і Буковину.

— Дуже не мила пригода стала ся позавчера в Янові коло Львова „молодій“ під час шлюбу. Від съвічки запалив ся їй вельон на голові, а з вельоном було-б згоріло волосе, як би не притомність съвіщеника, котрий руками придушив огонь.

## Господарство, промисл, торговля, гігієна і виховання.

### Ради господарські.

— Поміч краю і правителства в меліораціях рільних. Як переводиться меліорації грунтів, о тім розкажемо колись іншим разом, а тут звертаємо увагу лише на то, що як на осушувані мокрих грунтів отвертими ровами, так і дренами, дає правительство і край, крім помочи техніків, також і запомоги. Властителі більших поселостей, що вирахують дрені, дістають від краю машину до міщення глини і прасу до витискання рурок. Банк краєвий дає позички на виріб рурок, та на виконання дреновання, або осушування отвертими ровами. Той, що вирахлює рурки, а дістает поміч від краю, мусить продавати рурки сусідам по ціні, яку край визначить. Фабрики дренів суть в слідуючих місцевостях: в Журавичках і Гійчу коло Рави; в Ловицьку коло Ниська; в Дитятичах і Дуба-

вірителів, що домагаються від неї грошей а вчера подала їй найбільше пекучий рахунок. Она страшно згризена.

— Тим лішше. Коби лише удається намовити її, щоби она позичила гроші від Даргуні, а все піде добре. Але тепер мушу поговорити з Вами о чімсь іншім. Скоріше так стане ся, що Данило Даргун зачне тут бувати як наречений Павлини, то мушу і я мати приступ до сего дома, але він не съміє знати, що я називаю ся Віктор Керрінгтон. Він мене ніколи не видів, хоч я знаю его з лиця.

— А тож чому так? — спітала панна Брюер недовірчivo.

— Я Вам то скажу іншим разом, а поки що досить того, що так мусить бути. Ви мусите представити мене Даргунові за свого сина, котрий називається Кертон. То досить подібне до моого імені, щоби служба, котра і так его скороочує, не пізнала, що я его змінив. Коли Ви мене представили за Керрінгтона, то Даргун може би не схотів познайомити ся зі мною, а для мене дуже важна річ, щоби він був в тісних зносинах зі мною.

— А тож для чого? — спітала панна Брюер.

— Я Вам то скажу іншим разом. Отже згода?

— Я ще не знаю — сказала она. — Припустім, що я би й пристала на то, то все-таки мусіла би я порадити ся Павлини. Як же я маю її наклонити, щоби она називала Вас Кертом і моїм синаком?

— Я то вже беру на себе намовити паню Дурску до того — сказав Керрінгтон — а тепер поясню Вам річ. Реджінальд Еверстронг — такий чоловік, що ему не можна вірити. Єму байдуже про Павлину. Він знає, що для него було би найліпше, як би она віддала ся за Даргуном; він же числить на то, що жінку свого первого брата буде мати в своїх руках і через цю буде міг користати з его маєтку. Але его зарозумілість і его темперамент роблять з него такого чоловіка, що як би він мене не боявся, як би не знат, що я тут близько, то він би всі напін пляни знівечив. Як би він знат, що я далеко звідсі, що не маю приступу

до сего дома, то він би Павлину переслідував, — она би не могла его позбути ся. Він би навіть собі самому пошкодив і не оженив бися з тою богачкою, та шкодив би Павлини у Даргуну. А крім того мушу Вам ще і то отверто сказати, що коли я Вам за Вашу прислугу добре плачу, то хочу і сам надзвірати виконання моїх плянів.

— На то годі що сказати — відповіла панна Брюер. — О скілько то від мене зависить, то Ви будете називати ся Кертом і моїм синком та будете мати вільний вступ до сего дома.

— Добре — сказав Керрінгтон і встав. — На тепер ми вже все обговорили.

— Звініть, Ви ще не сказали мені до чого Вам потреба тісних зносин з Даргуном.

— Бо я мушу докладно все знати, що він робить і що думає, щоби виробити собі о тім свое ім'я, чи для мене користніше помагати плянам Еверстронга супротив леді Вернер, чи зрадити їх Даргунові.

Панна Брюер видивила ся на него якби чогось здивована; її здавалося, що она тепер вже тілько зпає, що не потребує більше допилювати ся. Розійшлися ся отже з тим, що она подасть ему докладну звістку о гостині Данила Даргуні, а Керрінгтон мав на другий день навідати ся до Павлини. Бюли Керрінгтон вертався домів, думав собі по дорозі.

— Господи, який розум у тої дурної. Я знову виграв, я і моя зухвалість.

Чувства, з якими Данило Даргун вибирається в гостину до Гільтон Гавзу, були того рода, що й найблагородніша, найліпша жінка могла би бути гордою з того, що їх викликала. Були то чувства любові, довірія, сердечного жалю і надії. Данило Даргун зовсім не забув на свого брата, не перестав за ним сумувати; але смуток в щиріх і благородних серцях викликує лише тим більшу ніжність чувств.

В радістім очікуванню захав перед віллю Гільтон і якась полудня заступала ему очі, коли его ввели до сальону, де сиділа Павлина.

Пані Дурскій так було при стій нагоді якось ніякovo, що аж не знала що собі робити. Панна Брюер добре сповнила свою ролю і переконала Павлину, що не уйде арештованя, коли ще сьогодні не позичить у Даргуні гроши. Гордість Павлини противилася тому, але конечність напирала і она мусіла піддати ся.

Коли встала повітати гостя, коли стояла перед ним в съвітлі західячого січневого сонця, то виглядала так, що була гідною подиву того чоловіка.

Красне її личко було від жалю і горя бліде, але не видко було на нім ані сліду якоєсь погани. Она того дня чудно була убралися, знаючи, який вплив робить одіж жінчини на серце того, котрий єї любить.

Розмавлля може пів години о річах загальній натури, відтак попрошено до перекуски. Коли Павлина і єї гість вернулися назад до комнати, лишились самі, то панна Брюер була умисно вийшла.

— Моя люба пані! — відозвався Данило, коли сів собі напроти вдовиці. — Не можу Вам того висказати, який я рад, що виджу Вас знову, іменно же для того, що маю надію, що можу Вам бути в чім помічним. Я знаю, як Ви в послідніх часах жили на самоті і я знаю, що Ви були би не змінили того способу життя, якби Вам не було потреба моєї послуги.

Така промова була Павлини якраз на руку. Данило Даргун відгадав був тайну єї бідності і здогадував ся, чому она до него лист писала. Він хотів упередити її і недопустити, щоби аж она сама виступила з прошальною.

— Ваша щира прихильність трогає мене — сказала на то Павлина і на її лиці виступив румянець з правдивого засоромлення. — Я була би послідна, якби відносилася до Вас з прошальною, коли б її не потребувала. А звертаюся до Вас, бо знаю Вашу добру, велику душність Вашого серця. Стою перед Вами як жебрачка.

— Бійтесь Бога пані, не говоріть так! — перебив її Данило. — Кождий феник, який маю, стоїть до Ваших послуг. Я готов би на відень хліб зарабляти, щоби лишилися. Ви не журили ся і не гризли ся.

новичах коло Рудок; у Львові; в Ходорові коло Бібрки; в Підвисокім коло Миколаєва; в Підгірцях коло Стрия; в Гарті і Стібні коло Перемишля; в Кальниконі коло Мостиска; в Надибах і Хиркові коло Самбора; в Глиннянах коло Перемишлян; в Блюдниках коло Галича; в Мишківцях коло Ліська; в Грушеві Рогізів коло Янова; в Бережниці королев. коло Жидачева; в Долготіві Дубовиці коло Калуша; в Золотім Потоці в бучацькім пов.; в Залучу під Снятином, і в багатьох інших місцевостях. Що року настають нові фабрики дренів і незадовго в кождій стороні буде можна близько дістати рурок. Селянам, що осушиють свої ґрунти отвертими рурами або дренами, дас край за помаги. Так і. пр. дістали два властителі селянських ґрунтів в Торговицях (повіт Коросно) на дреновані **52** моргів запомоги по 940 зр. або разом 1880 зр.; один селянин в Коростенку дістав на дреноване запомоги по 250 зр. від правителства і від краю, другий в Коростенку нижнім по 250 зр. на дреноване 17 моргів. В Чернолізцах одержало 7 селян на дреноване 8 моргів ґрунту запомоги по 146 зр. від правителства і від краю. В Воютичах в повіті санібірськім одержав один селянин запомоги по 226 від правителства і краю і т. д. Роботи спілок водних запомагає правителство і край грошевими датками від 36 до 50 зр. на кожну сотку коштів. Предприємства країв дістають 30 до 40 зр., а на від правителства і краю до 90 зр. на кожну сотку коштів. — Хто хоче мати поміч від бюро меліораційного Видлу кр., написати повинен на рік перед виконанням роботи просьбу до Видлу краєвого на стемпли за 1 крону (50 кр.). В поданію треба виказати обшар ґрунту, призначеноого до поліпшення, час, коли найліпше виконати розсліди і поміри і коли має ся розпочати робота та спосіб виконання. Коли точне означене обшару есть для властителя за трудне, то можна просити Ви-

— Ви занадто добрі, занадто великодушні — відозвала ся Павлина пригнобленим голосом. — Одно, чим можу Вам відплатити ся за Вашу ніжність чувств, то хиба повна отвертість. Можите дивне, пане Даргун; на око ніби добробит а по правді нужда. Закин я ще тілько маліт, що могла зрозуміти вартість маєтку, позбавив мене рідний батько того, що мало мені припасти. На жадане батька віддала ся я за чоловіка, котрого не любила. Ішо я не упала так глубоко як другі жінки в таких обставинах, то хиба для того, що не мала нагоди до того. Від часу коли мій муж помер, я стала ся товаришкою і приятелькою грачів — бай само перестала грати аж тоді, коли сюди прийшла. Чиже можете мимо того всого мати милосерднє надімно, пане Даргун?

— Я то все маю на дуїці а мимо того люблю Вас, Павлино — сказав Даргун. Від першої хвили, коли я Вас побачив, то вже по любив Вас мимо волі. Признаю, що Ваша мінущість не така, якої би я бажав у жінки моєго серця; мимо того прошу Вас о руці. Скажіть, що хочете бути моєю жінкою, Павлино! Я люблю Вас, як мало хто любить яку жінчину. Я богатий і можу все для Вас зробити, можу увільнити Вас від всего.

Павлина сноглядала через кілька хвиль з якоюсь дивною повагою на Данила. Мимо волі мусіла порівнати єго любов готову до по жертвовання з підлим поступуванем Реджінальда.

— А Ви не питаете мене, чи я можу бути Вам взаимною? — спітала она по хвили. Хочете зробити конець моїй нужді і пониженню і не жадаєте за то нічого?

— Ці, Павлино! — відповів Данило; — я не хотів би торгуватись з жінкою, котру люблю. Я знаю, що Ви ще мене любите, але мимо того не лякаю ся будучності, скоро схочете стати моєю жінкою. Съвідомість того, що я Вас воратував з нужденого, знеславляючого положення зробить мене достаточно щасливим.

— Ви занадто великодушний — вищепітала Павлина — занадто великодушний!

— Тепер же скажіть мені, чого Ви мене завізвали. На мое предложеніе не жадаю борзо-

діл краєвій, щоби помір перевів інженер бюра меліораційного; особливо есть то важна річ в означенню округа конкурентів багатьох властителів. Часом для поліпшення ґрунту треба узискати право до чужої води або до виконання робіт на чужім ґрунті, як і. пр. спускане води до чужого спливу або знесення млинівки, зміни русла чужої води, загачення перепливу і т. п. або вирізання рова через чужі ґрунти, переведення дрену, поставлення спусту, перекопання русла, забезпечення берега і т. п. Ту потребу узискання права до чужої власності може найліпше означити інженер бюра меліораційного. Подання можна підперти ореченем віродостойної особи або ореченем інженера повітового або інженера з краєвого бюра меліораційного, котрий потвердить потребу меліорації і може докладно означити значене і користі для властителів а часто і для краю. О важніші річі, що розтягаються ся на кілька громад або на пошті, можна вносити проєкти в петиціях до Сойму краєвого безпосередно або через Виділ краєвий. Такі більші проєкти повинні бути підперти Радою повітовою. До узискання грошової помочі від краю або правителства для уліпшення землі треба вносити проєкти вже з готовими рисунками і обчисленими самих же робіт, виконаними цивільними інженерами або інженерами меліораційного бюра Виділу краєвого. Проєкти ті мусять бути виконані після приписів правителства. Виділ краєвий по розсліду предкладає проєкту Соймові а той признаючи важність роботи для цілого краю поручає її правителству і уділяє помочі та просить о ню правителство. — (Шісля поученя інженера Виділу краєвого Івана Бляєта).

— Як можуть бараболі добре переимовати. У нас звичайно закупують бараболі в глибокі ями, а німецькі господарі в князівстві Баденськім ось як роблять: На відповідні місці на полі копається довгий рів, на 1 да 2 метрів широкий, а на 33 до 35 центиметрів глибокий. Той рів наповняється бараболями, не вище як на 15 центиметрів високо, добре очищеними і зовсім здоровими

відповіді; я гадаю що сам час буде ділати в мою користь. Скажіть же, чим можу Вам служити.

— Я хотіла Вас просити, щоби Ви позичили мені двіста фунтів на васпокояна моїх найдокучливіших вірителів, щоби я не була змушена втікати.

— Я виставлю Вам зараз чек на п'ятьсот — сказав Данило — а мій банкір зараз Вам виплатить. Або ні, на що має банкір заплати. Я Вам вечером сам принесу та й буду мати нагоду знов Вас відвідати.

— Чим же я Вам за то відвічує ся?

— Не потребуєте вічим відвічувати ся. Позвольте мені лиш присвятити Вам мою любов і дожидати дня, коли мене може полюбите.

— Той день може й недалеко — відповіла Павлина і призадумала ся.

— Так, Павлино, скоро Ваше серце буде вільне — сказав Данило. — Простіть, коли я зверну на предмет, що есть для нас обов'я прикий. Чи Реджінальд був давно у Вас?

— Я его ще не виділа, від коли він виїхав з Льондону до Гальгрун, та й мабуть не побачу.

— То мене тішить, бо мене лише однолякає що-до нашої будучності.

— А то що?

— Щоби Реджінальд Еверстронг межи Вами а иною....

— Того не потребуєте бояти ся — відповіла пані Дурска. — Я любила Реджінальда шалено; але всій дурноті мусить прийти конець, мусить настать день, коли спаде полуна з очей, а той день вже надішов для мене. Граф Реджінальд Еверстронг стоїть не більше для мене як перший ліпший незнаномий.

— Дякую Вам, моя найдорожча за того завірене — сказав на то Данило — а тепер спустіть ся на мене. Настала тепер для Вас так щаслива будучність, що минувшість буде Вам видавати ся лише як неспокійний сон.

(Дальше буде).

бараболями, та присипує ся відтак 19 до 20 центим. грубо викопаною землю. Коли можна сподівати ся сильних морозів, то присипує ся бараболі ще верствою землі, так, щоби вся земля була на яких 35 центим. грубо. Так само грубою верствою вкриває ся тепер цілу купу висушеним наперед бараболинем, на котру приходить ще верства землі, на 20 центим. грубо. З весни, скоро морози попустять, здоймає ся верхня верства зовсім, і що 2 або 3 неділі заглядає ся до бараболі, чи добре держать ся.

— Чим ідти пукор для пчіл на зиму? Австро-угорська часопись (Oesterl.-ung. Bielen-Zeitung) пише: Один пасічник вибрав в осені 24 однаково сильних пнів і зимував 12 з них медом а 12 цукром. Дня 15 падолиста зважено докладно кождий пень і зложено пні в пивниці під пасікою на зимівку. Через зиму в тих пнів, що були зимовані цукром, згинуло два, а з зимованих медом згинуло три. По перезимованню і перед уставлением пнів в пасіці зважено їх знову і показало ся, що пні годовані медом з'їли пересічно з кількою і четверть а ті, що були годовані цукром, з'їжджували трохи більше як півтора кілько. Та проба була доказом, що цукор як корінь на зиму має що найменше таку саму варгість як найліпший мід.

ВІСТИ ГОСПОДАРСКІ, ПРОМИСЛОВІ І ТОРГОВЕЛЬНІ.

— Стан засівів і збірки в Австро-Угорії. Після урядових спровоздань з половиною вересня засіві в декотрих сторонах перервано з причини дощів. Молочене жита і пшениці на пробу, дало лише середній результат; також і якість на завсіді вдоволяє. Бульба заповідає ся досить користно; однакож з багатьох сторін дає ся чути обава гнитя з причини вогкості.

— Ціна збіжка у Львові дня 22-го вересня: Пшениця 8·20 до 8·40 зр.; жито 6·20 до 6·40; овес 5·25 до 6·—; ячмінь пашний 5·25 до 5·75; ячмінь новий 6·— до 6·50; горох до варення 6·50 до 10·—; вика 4·30 до 4·60; сім'я льняне 6·— до 6·—; сім'я конопельне 6·— до 6·—; біб 6·— до 6·—; бобик 4·30 до 4·60; гречка 7·25 до 7·50; конюшина червона 40·— до 48·—; біла 30·— до 40·—; тимотка 6·— до 6·—; шведска 6·— до 6·—; кукурудза стара 5·40 до 5·80; хміль 6·— до 6·— ріпак 10·50 до 10·75

— Ціна телят, безрог і овець на заріз: На торг до Відня привезено дня 21 вересня 3201 штук телят, 1681 штук живих а 1095 штук патрошених безрог, 407 штук патрошених овець і 78 ягнят. За патрошених телята плачено по 48 до 64 кр., за живі 40 до 46 кр., за ліпши 48 до 50 кр.; за найліпші по 52 до 54 кр. — За молоді безроги 36 до 45 кр., за патрошених тяжкі 48 до 54 кр., за підсвинки 46 до 54 кр. За патрошених вівці 34 до 42 кр. за кілько. Пара ягнят по 5 до 12 зр. — Живі вівціплачено по 23·½, до 25·½, бракові по 20 до 22 кр. за кілько.

## ТЕЛЕГРАМИ.

Відень 23 вересня. Кн. Альфред Ліхтенштайн був вчера по полуночі у Цісаря на окремій авдієнції. — Нині рано по кабінетовій нараді подало ся ціле міністерство гр. Туна до димісії.

Париж 23 вересня. Золя вислав до жени Драйфуса лист, в котрім заповідає, що він і його приятелі будуть дальше вести борбу, аби доказати цілковиту невинність Драйфуса.

Альжир 23 вересня. Власти поручили арештувати антисемітського посла Режі. Режі утік з Альжиру і доси не зловлено его.

**Для Львова і Галичини**  
головний склад і експедиція  
**WARSZ. TYGODNIKA ILLUSTR.**

находить ся

у Львові, в пасажу Гавсмана ч. 9.

**Агентія днівників і оголошень**

принимає також

пренумерату і оголошень до Warszawskого Tygodnika Illustr.

**4<sup>3</sup>/<sub>4</sub> кільо кави**

netto вільне від порта за посліплю-  
тою або за присланем грошей. Під  
гварантою найдешіший товар.

Африк. Мока перлова . .	вр. 3'55
Сантос дуже добра . .	3'50
Сальвадор велика найліп. .	3'95
Цейлон яскo-вел. найліп. .	5'25
Золота Ява жовта найліп. .	5'10
Пері кава знамен. сильна . .	5'10
Арабська Мока дd. аромат. .	6'35

Ціниники і тарифа цілова даром.

ETTLINGER &amp; Co., HAMBURG.

**Съвіжий мід пчіль-  
ний** правдивий під га-  
рантию в 5-клгр. пушках по  
2 зр. 50 кр. висилав поштою  
за посліплатою **I. Менцієр**  
в Микулінцях. (2-4)

Ново отворена

**Агентія днівників і оголошень**  
у Львові, пасаж Гавсмана ч. 9.

принимає

**О Г О Л О Ш Е Н Я**до всіх днівників  
по цінах оригінальних.

До

„Народної Часописи“ і „Газети Львівської“  
може приймати анонси виключно лише Агентія.**До Народної Часописи****Газети Львівської****Всілякі****О Г О Л О Ш Е Н Я**

принимає виключно

**АГЕНЦІЯ****ДНЕВНИКІВ і ОГОЛОШЕНЬ****у Львові, Пасаж Гавсмана ч. 9.**